No. 2003/118

Friday, 20 June 2003

Journal

of the United Nations

Programme of meetings and agenda

Scheduled official meetings

Friday, 20 June 2003

Security Council

10.30 a.m. — 4777th meeting — Security Council Chamber

1. Adoption of the agenda
2. Protection of civilians in armed conflict

Military Staff Committee

11 a.m.–1 p.m. — 1512th meeting (closed) — Conference Room 9

General Assembly

Fifty-seventh session

Informal consultations on a draft resolution on prevention of armed conflict

10 a.m.–1 p.m. — Informal consultations (closed) — Conference Room 1

Open-ended informal consultations devoted to the discussion of the draft resolution on the prevention of armed conflict, under agenda 10, chaired by the President of the General Assembly

General Assembly

Fifty-seventh session

The 91st plenary meeting of the General Assembly will be held on *Monday, 23 June 2003 at 10 a.m.* in the General Assembly Hall (see p. 6)

03-39611

Open-ended Working Group on the Question of Equitable Representation on and Increase in the Membership of the Security Council and Other Matters related to the Security Council

10 a.m.–1 p.m. 15th meeting (closed) Trusteeship Council Chamber

Ad Hoc Committee on a Comprehensive and Integral International Convention on Protection and Promotion of the Rights and Dignity of Persons with Disabilities
Second session

10 a.m.–1 p.m. 9th meeting Conference Room 4

3–6 p.m. 10th meeting Conference Room 4

Debate on the contributions to proposals for a convention [7]

(b) Elements to be considered

(c) Follow-up and monitoring

General discussion

Advisory Committee on Administrative and Budgetary Questions

10.30 a.m.–1 p.m. Closed meeting Conference Room 10

3–6 p.m. Closed meeting Conference Room 10

1. Section 31: Jointly financed administrative activities
2. Section 32: Special expenses

Fifty-eighth regular session of the General Assembly

General debate
(23–26 September 2003, 29 September–3 October 2003)

The provisional list of speakers (No. 1) for the general debate of the fifty-eighth regular session of the General Assembly is now available at the General Assembly Affairs Branch (rooms S-2925 and S-2940B). The provisional list of speakers (No. 1) has also been sent by facsimile directly to the permanent missions (Office of the Permanent Representative).

Delegations are reminded that in accordance with the practice at recent sessions of the General Assembly, a voluntary 15-minute time limit should be observed during the general debate. The list of speakers was prepared on the basis of this 15-minute time limit. To help speakers in the general debate respect the time limit, a mechanism will be installed at the rostrum of the General Assembly Hall.

Committee on Contributions
Sixty-third session

10 a.m.–1 p.m. . . . . Closed meeting . . . . . Conference Room 8

Economic and Social Council

Informal consultations

3–6 p.m. . . . . Informal consultations (closed) . . . . . Conference Room C

Open-ended informal consultations by the facilitators for the draft resolution entitled "Strengthening of the coordination of emergency humanitarian assistance of the United Nations" under the humanitarian affairs segment, convened by the facilitators, Mr. Gustavo Ainchil (Argentina) and Mr. Pelle Enarsson (Sweden)

Informal informals

11 a.m.–1 p.m. . . . . Closed meeting . . . . . Conference Room 7

Informal informals on the high-level segment of the substantive session of the Economic and Social Council, under the chairmanship of the President of the Economic and Social Council, H.E. Mr. Gert Rosenthal (Guatemala)

Committee for Programme and Coordination
Forty-third session

10 a.m.–1 p.m. . . . . 16th meeting (closed) . . . . . Conference Room 3

Programme questions . . . . . [4]

(a) Proposed programme budget for the biennium 2004-2005

Section 20: Economic development in Europe (A/58/6 (Sect. 20)) (by video conference)

Section 18: Economic and social development in Africa (A/58/6 (Sect. 18))

Section 19: Economic and social development in Asia and the Pacific (A/58/6 Sect. 19))

Section 21: Economic and social development in Latin America and the Caribbean (A/58/6 (Sect. 21))

Section 22: Economic and social development in Western Asia (A/58/6 (Sect. 22))

Introduction and general discussion

Section 15: Human settlements (A/58/6 (Sect. 15)[1])

Conclusion of general discussion

[1] Reissued for technical reasons.

3–6 p.m.	Informal consultations (closed)	Conference Room 3
	Programme questions	[4]
	(b) Proposed revisions to the medium-term plan for the period 2002-2005	
	Note by the Secretary-General on the proposed revisions to medium-term plan for the period 2002-2005	
	Programme 23: Public information (A/58/90)	

Other meetings

The information below is reproduced as received and does not imply any opinion or endorsement by the Secretariat of the United Nations.

Friday, 20 June 2003

Group of 77 *(on the high-level segment of the Economic and Social Council)*

9–11 a.m.	Closed meeting	Conference Room D
1.30–2.45 p.m.	Closed meeting	Conference Room 7

Group of 77 *(on the humanitarian affairs segment of the Economic and Social Council)*

10 a.m.–1 p.m.	Closed meeting	Conference Room C

Group of 77 *(on the general segment of the Economic and Social Council)*

10 a.m.–1 p.m.	Closed meeting	Conference Room 2
3–6 p.m.	Closed meeting	Trusteeship Council Chamber

Briefing for the Group of Latin American and Caribbean States and non-governmental organizations on the second session of the Ad Hoc Committee on a Comprehensive and Integral International Convention on Protection and Promotion of the Rights and Dignity of Persons with Disabilities (organized by the Permanent Mission of Mexico)

9–10 a.m.	Closed meeting	Conference Room 5

African Group of the whole

10 a.m.–1 p.m.	Closed meeting	Economic and Social Council Chamber

Arab Group *(at the ambassadorial level)*

10.30 a.m.–1 p.m. Closed meeting . . . . . Conference Room 5

African Group *(Third Committee matters)*

1.15–2.45 p.m. Closed meeting . . . . . Conference Room 1

Group of Least Developed Countries

3–6 p.m. Closed meeting . . . . . Economic and Social Council Chamber

Meeting of the co-sponsors of the draft resolution on Religious and Cultural Understanding, Harmony and Cooperation (A/57/L.12/Rev.1) (organized by the Permanent Mission of Pakistan)

3–6 p.m. Closed meeting . . . . . Conference Room E

ILO Briefing

The ILO briefing with Ms. Barbara Murray, International Labour Organization, on the theme "Towards a United Nations Convention for Persons with Disabilities" will take place *today*, 20 June 2003, at 1.30 p.m. in Conference Room 5. Members of permanent missions, Secretariat staff, representatives of non-governmental organizations and the media are invited to attend. For further information, please contact Ms. Ana María Hermoso (tel. 1 (212) 697-0150, ext. 106).

Third Meeting of the Open Forum for Partnerships

The third meeting of the Open Forum for Partnerships on the theme "The Implementation of the Brussels Programme of Action for the Least Developed Countries for the Decade 2001-2010: Response of the Common Fund for Commodities (CFC)", organized by the Office of the High Representative for the Least Developed Countries, Landlocked Developing Countries and Small Island Developing States (OHRLLS), will take place *today*, 20 June 2003, from 3.30 to 5 p.m. in Conference Room 1. Mr. Rolf W. Beohnke, Managing Director, Common Fund for Commodities (CFC), will make the presentation. The Vice-Chairman of the Coordination Bureau for the Least Developed Countries, H.E. Mr. Murari Raj Sharma (Nepal), will moderate the Forum. Mr. Anwarul K. Chowdhury, Under-Secretary-General and High Representative for the Least Developed Countries, Landlocked Developing Countries and Small Island Developing States, will make the opening remarks.

Members of permanent missions, Secretariat staff, representatives of non-governmental organizations are invited to attend. For further information, please contact Mr. Robert Picistrelli (tel. 1 (212) 963-3607); or Mr. Eder García (tel. 1 (212) 963-5051).

Press conferences

The schedule below is tentative; up-to-date information can be obtained at www.un.org/News/ossg/conf.htm.

Friday, 20 June 2003

Room S-226

12 noon . . . . . Press briefing by the Spokesman

Forthcoming official meetings

Monday, 23 June 2003

General Assembly

Fifty-seventh session

10 a.m. . . . . 91st plenary meeting . . . . . General Assembly Hal

Integrated and coordinated implementation of and follow-up to the outcomes of the major United Nations conferences and summits in the economic and social fields [92

(a) Report of the Ad Hoc Working Group (A/57/48)[1]

(b) Draft resolution (A/57/48, para. 23)[1]

[1] To be issued.

General Assembly

Fifty-seventh session

The General Assembly will hold the election for the ad litem judges of the International Criminal Tribunal for Rwanda (A/57/800, A/57/801 and A/57/801/Add.1, A/57/801/Add.2, A/57/801/Add.3, A/57/802) on Wednesday, 25 June 2003, at 3 p.m. in the General Assembly Hall.

Ad Hoc Committee on a Comprehensive and Integral International Convention on Protection and Promotion of the Rights and Dignity of Persons with Disabilities

Second session

Panel discussions on priority themes

Panel discussion III, to be chaired by the Chairman of the Ad Hoc Committee on a Comprehensive and Integral International Convention on Protection and Promotion of the Rights and Dignity of Persons with Disabilities, will be held on Monday, 23 June 2003, as follows:

Panel III: New and emerging approaches to definitions of disability: conceptual frameworks, varying contexts of definition and implications for promotion of the rights of persons with disabilities (Monday, 23 June, 3–6 p.m.): *Participants:* Mr. Scott Brown (United States); Ms. Catherine Barral (France) and Mr. Kofi Marfo (Ghana).

Intergovernmental Preparatory Committee for the International Ministerial Conference of Landlocked and Transit Developing Countries and Donor Countries and International Financial and Development Institutions on Transit Transport Cooperation

First session

The first session of the Intergovernmental Preparatory Committee will take place at Headquarters from 23 to 27 June 2003. The provisional agenda is contained in document A/CONF.202/PC/1.

Background information on the report of the Secretary-General entitled "International Ministerial Conference: outcomes of the sub-regional and regional level preparations", prepared pursuant to General Assembly 57/242, as well as background information on the draft final outcome of the International Ministerial Conference, is available at the Office of the High Representative for the Least Developed Countries, Landlocked Developing Countries and Small Island Developing States (Uganda House, UH-801A), and also on the Web site of the Office of the High Representative at www.un.org/ohrlls.

High-level panel

As part of the first session of the Intergovernmental Preparatory Committee, there will be a high-level panel on Tuesday, 24 June 2003, at 10 a.m. in Conference Room 2. The high-level panel will be moderated by Mr. Anwarul K. Chowdhury, Under-Secretary-General, High Representative for the Least Developed Countries, Landlocked Developing Countries and Small Island Developing States and Secretary-General of the International Ministerial Conference. Professor Jeffrey Sachs will be the keynote speaker. The panellists will be Mr. Hafiz Pasha, Assistant Secretary-General and Regional Director for Asia and the Pacific, United Nations Development Programme; Mr. John Flora, Director of the Department of Transport, World Bank; and Mr. Amos Marawa, Director, Infrastructure Development, COMESA. Members of permanent missions, Secretariat staff, representatives of non-governmental organizations and the media are invited to attend. For further information, please contact Mr. Sandagdorj Erdenebileg, Office of the High Representative (tel. 1 (212) 963-7703).

Open-ended Working Group to consider the objectives and agenda, including the possible establishment of the preparatory committee, for the fourth special session of the General Assembly devoted to disarmament

The third substantive session of the Open-ended Working Group to consider the objectives and agenda, including the possible establishment of the preparatory committee, for the fourth special session of the General Assembly devoted to disarmament, will be held from 23 to 27 June 2003 in the Trusteeship Council Chamber.

Committee on Conferences

The 450th meeting of the Committee on Conferences will be convened on Thursday, 26 June 2003, at 10 a.m. in Conference Room 5. The agenda for the meeting will be as follows:

1. Consideration of the draft biennial calendar of conferences and meetings of subsidiary organs of the Economic and Social Council for 2004-2005

2. Other matters

[In accordance with the procedure established by the Committee on Conferences at its 423rd meeting, on 1 September 1999, as reflected in paragraphs 172 to 175 of A/54/32 non-members who wish to participate as observers are invited to send a request in writing to the Secretary of the Committee on Conferences (fax 1 (212) 963-7405).]

Economic and Social Council

Substantive session of 2003

(All speakers list are now open)

The Economic and Social Council will hold its substantive session of 2003 from 30 June to 25 July at United Nations Office at Geneva. The session will be opened on Monday, 30 June, at 9.30 a.m. The annotated provisional agenda is contained in document E/2003/100. The organization of work and status of documentation for the session will appear in documents E/2003/L.5 and E/2003/L.6, respectively.

Delegations are requested to provide the ECOSOC secretariat with information regarding the composition of their delegations, in writing, at their earliest convenience (fax 1 (212) 963-5935).

The time limit for statements under the high-level segment is 7 minutes and 5 minutes for all other segments.

Issuance of ground passes for Geneva

Representatives from Member/Observers States, who do not hold UNHQ or UNOG ground passes, and who require United Nations ID cards for the United Nations office in Geneva, are urged to complete the Conference Registration Form which can be obtained from the ECOSOC secretariat (room S-2950). These forms should be submitted or faxed back to the ECOSOC secretariat (fax 1 (212) 963-5935) to enable the processing of ID cards for issuance in Geneva. The passes in Geneva will be issued at the Security Identification Unit, Villa les Feuillantines, 13 Avenue de la Paix, 1211 Geneva 10. All delegation must bring their original registration form to Geneva and show a valid photo ID (i.e. passport, national identity card) in order for the badges to be issued.

High-level segment
(30 June 2003, 9.30 a.m.–1 p.m.)

The morning of the first day of the high-level segment will be devoted to a policy dialogue and discussion with heads of multilateral financial and trade institutions of the United Nations system on important developments in the world economy and international economic cooperation. No speakers list will be maintained.

[Item 2 of the provisional agenda]

In accordance with Council decision 2002/309 of 19 December 2002, the theme of the high-level segment will be "Promoting an integrated approach to rural development in developing countries for poverty eradication and sustainable development."

(30 June 2003, 3–6 p.m.)

The afternoon of the first day of the high-level segment will be devoted to a plenary followed by four ministerial round tables.

High-level ministerial segment with general debate on the theme of the high-level segment
(1–2 July)

Delegations wishing to be inscribed on the list of speakers for the high-level ministerial segment to be held on Tuesday and Wednesday, 1 and 2 July, are invited to contact the secretariat of the Council (Ms. June Chesney (tel. 1 (212) 963-5742; fax. 1 (212) 963-5935)).

Operational activities segment
[Item 3 of the provisional agenda]
(3-7 July)

In accordance with General Assembly resolution 56/201 of 21 December 2001, the operational activities segment will hold the following events: (a) High-level panel on resources for operational activities for development, reviewing the progress made on funding for development cooperation activities of the United Nations system; (b) Dialogue with heads of United Nations funds and programmes; (c) Panel on lessons learned by United Nations agencies at the field level from their evaluations; (d) Discussion with a United Nations Country Team based on their experience, in promoting an integrated approach to rural development for poverty eradication and sustainable development; and (e) Review of progress in the implementation of General Assembly resolution 56/201 on the Triennial Policy review of the operational activities for development of the United Nations. No speakers list will be maintained for events (a) through (d). Delegations wishing to be inscribed on the list of speakers for event (e) are invited to contact the secretariat of the Council (Ms June Chesney (tel. 1 (212) 963-5742; fax 1 (212) 963-5935).

Coordination segment
[Item 4 of the provisional agenda]
(8–10 July)

In accordance with Council decision 2002/309 of 19 December 2002, the coordination segment will focus on "The role of the Economic and Social Council in the integrated and coordinated implementation of the outcomes of and follow-up to major United Nations conferences and summits." There will be a speakers list for this segment. Delegations wishing to be inscribed on this list of speakers are invited to contact the secretariat of the Council (Ms. June Chesney (tel. 1 (212) 963-5742; fax. 1 (212) 963-5935)).

Humanitarian affairs segment
[Item 5 of the provisional agenda]
(11–15 July)

In accordance with Council decision 2003/210 of 5 March 2003, the humanitarian affairs segment will focus on "Strengthening of the coordination of the United Nations humanitarian assistance, with particular attention to: (a) humanitarian financing and effectiveness of humanitarian assistance and (b) transition from relief to development". It was also decided to hold a panel, within the framework of the theme, on "Responding to the effects of HIV/AIDS and other wide spread diseases on humanitarian relief operations"." Delegations wishing to be inscribed on this list of speakers for 11 July

are invited to contact the secretariat of the Council (Ms. June Chesney (tel. 1 (212) 963-5742; fax 1 (212) 963-5935)).

General segment
[Items 6–14 of the provisional agenda]
(16–23 (morning) July)

The general segment will begin on 16 July with item 6 (Implementation of and follow-up to major United Nations conferences and summits) and will continue on 17 and 18 July and from 21 to 22 July, in the morning and the afternoon, and on 23 July, in the morning. Delegations wishing to be inscribed on this list of speakers for this segment are invited to contact the Secretariat of the Council (Ms. June Chesney (tel. 1 (212) 963-5742; fax 1 (212) 963-5935)).

Finalization of all outstanding matters and documents processing
(23 July (afternoon) to 25 July (morning))

Conclusion of work
(25 July (afternoon))

Statements

Delegations wishing to have their statements circulated should make available, to the Conference Officers in Geneva, 250 copies.

Other forthcoming meetings

The information below is reproduced as received and does not imply any opinion or endorsement by the Secretariat of the United Nations.

Group of 77 *(on the humanitarian affairs segment of the Economic and Social Council)*

There will be meetings of the Group of 77 *(on the humanitarian affairs segment of the Economic and Social Council)* on Monday, 23 June 2003, from 10 a.m. to 1 p.m. and from 3 to 6 p.m., in conference rooms to be announced.

Group of 77 *(on the general segment of the Economic and Social Council)*

There will be a meeting of the Group of 77 *(on the general segment of the Economic and Social Council)* on Monday, 23 June 2003, from 10 a.m. to 1 p.m. and from 3 to 6 p.m., in conference rooms to be announced.

Launch of the Humanitarian Appeal for Iraq

The Humanitarian Appeal for Iraq will be launched at an open meeting, to be held on Monday, 23 June 2003, from 10.30 a.m. to 12 noon in the Economic and Social Council Chamber.

A working level meeting (closed) on the Appeal and transition to reconstruction of Iraq will also take place on Monday, 23 June, from 2.30 to 5.30 p.m. in Conference Room 6.

The full Appeal document is available on the Web at www.reliefweb.int; or can be obtained from the Office for the Coordination of Humanitarian Affairs, as from *today*, 20 June 2003, at 2 p.m. For further information please contact Ms. Margaret Pradel (room S-3670N; tel. 1 (917) 367-2217).

Briefing on the preparatory process for the Tokyo International Conference on the African Development (TICAD III) (organized by the Office of the Special Adviser on Africa, in collaboration with the Permanent Mission of Japan)

There will be an informal briefing on the preparatory process for the Tokyo International Conference on the African Development (TICAD III) (Tokyo, 29 September–1 October 2003), organized by the Office of the Special Adviser on Africa, in collaboration with the Permanent Mission of Japan to the United Nations, on Monday, 23 June 2003, from 11 a.m. to 1 p.m. in Conference Room 5. Members of permanent missions, Secretariat staff and representatives of international organizations are invited to attend. For further information, please contact Mr. Agostinho Zaccarias (tel. 1 (212) 963-8435; e-mail Agostinho Zaccarias @UNDPA); or Ms. Mieko Ikegame (tel. 1 (212) 963-1937; e-mail ikagame@un.org).

UNITAR Workshop on the Structure, Retrieval and Use of United Nations Documentation

The United Nations Institute for Training and Research (UNITAR) is organizing jointly with the Dag Hammarskjöld Library a workshop on the structure, retrieval and use of United Nations documentation, for members of permanent missions in New York. The workshop, to be conducted in English, will be held from Tuesday, 24 to Thursday, 26 June 2003, from 10 a.m. to 1 p.m. and from 2.30 to 5.30 p.m.

A letter on this subject, including an information note and a nomination form, was addressed to all the permanent missions. The registration deadline is *today*, 20 June 2003. For further information, please contact Ms. Maud Graham (room DC1-603; tel. 1 (212) 963-9196).

Informal Exchange of Views on a Convention to Protect the Rights of Persons with Disabilities (organized by the Permanent Mission of Japan)

An informal exchange of views on a convention to protect the rights of persons with disabilities, with a perspective of the Asian and Pacific region, organized by the Permanent Mission of Japan, will be held on Tuesday, 24 June 2003, from 1.15 to 2.45 p.m. in Conference Room 7. Members of permanent missions, Secretariat staff and representatives of non-governmental organizations are invited to attend. For further information, please contact Ms. Akiko Tejima, Permanent Mission of Japan (tel. 1 (212) 521-1552).

UNITAR Workshop Series on Policy Awareness and Training in Information Technology

The second of the three high-level seminars of the Series on Policy Awareness and Training in Information Technology 2003 on "Policy Awareness and Security Issues in Information Technology", organized by the United Nations Institute for Training and Research (UNITAR), will be held on Friday, 27 June 2003, from 10 a.m. to 1 p.m. in t Economic and Social Council Chamber.

The interactive seminar is primarily aimed at ambassadors and other diplomats. However, all interested staff members, as well as NGO representatives, are welcome to attend.

This programme is presented by the ICT Task Force, UNITAR and Intel Corporation, under the auspices of the Open-ended Working Group on Informatics. For further information, please contact the UNITAR office (room DC1-603; tel. 1 (212) 963-9196

UNITAR Sixth Annual Campus on International Trade

The United Nations Institute for Training and Research (UNITAR) and The Univers of Texas at Austin (UTA), in cooperation with the World Trade Organization (WTO) are jointly organizing the sixth annual Campus on International Trade. The campus, be conducted in English, will be held from Monday, 30 June, to Thursday, 3 July 20 from 9.30 a.m. to 1 p.m. and from 3 to 6 p.m.

A letter on this subject, including an information note and a nomination form, was addressed to all permanent representatives on 6 June 2003. For further information, please contact Ms. Maud Graham at UNITAR (room DC1-603; tel. 1 (212) 963-9196

Announcements

Biennial meeting of States to consider the implementation of the Programme of Action on Small Arms (7-11 July 2003)

Names of the participants in the biennial meeting of States to consider the implementa of the Programme of Action on Small Arms should be submitted to the Secretariat (roo 2977G; or fax 1 (212) 963-5305), if possible, no later than one week before the date fo the opening of the meeting. Delegations are also informed that the list of speakers for t meeting will be open as of Monday, 23 June 2003. Requests for inscription on the list speakers should be communicated to the Secretariat meeting (room S-2977G; tel. 1 (21 963-3051 or 963-0388).

Comprehensive annual progress report on the implementation of the Brussels Programme of Action for the Least Developed Countries for the Decade 2001-2010

Background information on the report of the Secretary-General entitled "Implementation of the Programme of Action for the Least Developed Countries for the Decade 2001-2010", submitted in accordance with General Assembly resolution 57/276 and Economic and Social Council resolution 2002/33, is available at the Office of the High Representative for the Least Developed Countries, Landlocked Developing Countries and Small Island Developing States (Uganda House, UH-801A), and also on the Web site of the Office of the High Representative at www.un.org/ohrlls.

Background information on the summary of the President of the Economic and Social Council of the special high-level meeting of the Council with the Bretton Woods institutions and World Trade Organization (14 April 2003)

Background information on the summary by the President of the Economic and Social Council of the special high-level meeting of the Council with the Bretton Woods institutions and World Trade Organization, held on 14 April 2003, is available on the ECOSOC Web site at www.un.org/esa/coordination/ecosoc, and on the Financing for Development site at www.un.org/esa/ffd/. Hard copies can be obtained in room DC2-2384.

Security Council

Daily informal briefings

As from Wednesday, 4 June 2003, and for the rest of the month, the Presidency of the Security Council will conduct informal briefings daily on the current work of the Council for Member States of the United Nations which are non-members of the Council, except on days on which no informal consultations are scheduled. The briefings will take place immediately following the adjournment of the informal consultations in the Press Briefing Room (S-226).

Recorded information

Recorded information about previously unscheduled meetings and consultations of the whole of the Security Council may be obtained by calling 1 (212) 963-8530.

Summary of meetings

Thursday, 19 June 2003

Security Council

4776th meeting

The situation in Guinea-Bissau

Report of the Secretary-General on developments in Guinea-Bissau and on the activities of the United Nations Peace-building Support Office in that country (S/2003/621)

The agenda was adopted without objection.

The President, with the consent of the Council, invited the representatives of the Gambia and Guinea-Bissau, at their request, to participate in the discussion of the item without the right to vote, in accordance with the relevant provisions of the Charter and rule 37 of the Council's provisional rules of procedure.

In accordance with the understanding reached in the Council's prior consultations, the President, with the consent of the Council extended invitations under rule 39 of its provisional rules of procedure to Mr. David Stephen, Representative of the Secretary-General and Head of the United Nations Peace-building Support Office in Guinea-Bissau, and His Excellency Mr. Dumisani Kumalo, Chairman of the ECOSOC Ad Hoc Advisory Group on Guinea-Bissau.

The Council began its consideration of the item.

The Council heard briefings by the Representative of the Secretary-General and Head the United Nations Peace-building Support Office in Guinea-Bissau and by the Chairman of the ECOSOC Ad Hoc Advisory Group on Guinea-Bissau.

The Council heard statements by the representatives of Guinea-Bissau and the Gambia (speaking in his capacity as Chairman of the Group of Friends of Guinea-Bissau).

Statements were made by the representatives of Angola, Germany, the United States, Guinea, China, Chile, Mexico, Cameroon, the Syrian Arab Republic, France, Pakistan, Bulgaria, Spain and the United Kingdom, and by the President, speaking in his capacity as the representative of the Russian Federation.

The President made a statement on behalf of the Council (S/PRST/2003/8).

General Assembly

Ad Hoc Committee on a Comprehensive and Integral International Convention on Protection and Promotion of the Rights and Dignity of Persons with Disabilities
Second session

7th meeting

Debate on the contributions to proposals for a convention

General debate

The Committee continued its general debate on agenda item 7 and heard statements by the representatives Australia, Brazil, Fiji, India, Indonesia, Israel, Jordan, Kuwait, Liechtenstein, Nigeria, Peru, the Phillipines, Qatar, the Republic of Korea and the Russian Federation, as well as by the observer of the Holy See.

Statements were also made by the representatives of the European Disability Forum, t New Zealand Human Rights Commission, People with Disability Australia, Inc. and t Association of Community Legal Centres.

The representative of the Department for Disarmament Affairs also made a statement.

8th meeting

The Secretary-General of the United Nations addressed the Ad Hoc Committee.

Debate on the contributions to proposals for a convention

(a) Nature and structure

The Committee continued its general debate on agenda item 7 (a).

Committee on the Exercise of the Inalienable Rights of the Palestinian People

272nd meeting

The Chairman made a statement.

Developments in the Middle East peace process and the situation in the Occupied Palestinian Territory, including Jerusalem

Statements were made by the Chairman, the Permanent Observer of Palestine and the representative of Egypt.

Report by the Chairman on the United Nations International Meeting in support of Middle East Peace, (13-14 May) and Public Forum in Support of Middle East Peace (15 May 2003, Kyiv)

The Chairman made a statement.

Statements were also made by the Permanent Observer of Palestine and the representative of Ukraine.

United Nations International Conference of Civil Society in Support of the Palestinian People (4–5 September 2003, United Nations Headquarters) (Working Paper No. 4)

The Chairman made a statement.

The Committee approved Working Paper No. 4.

Other matters

The Permanent Observer of Palestine made a statement.

The Chairman responded to the statement made by the Permanent Observer of Palestine.

General Assembly

Committee on the Peaceful Uses of Outer Space
Forty-sixth session
United Nations Office at Vienna

Thursday, 19 June 2003

515th meeting

Report of the Legal Subcommittee on its forty-second session . . . . . [9]

The Committee concluded its consideration of this item.

Space and society . . . . . [11]

The Committee concluded its consideration of this item.

Other matters . . . . . [12]

The Committee continued its consideration of this item with statements by Italy, Austria and the United States. The observer of the International Astronautical Federation also made a statement.

516th meeting

Other matters . . . . . [12]

The Committee concluded its consideration of this item with statements by the representatives of Germany, France, Greece, India, Brazil, Pakistan, the Czech Republic and Canada. The observer of the Space Generation Advisory Council also made a statement.

Report of the Committee to the General Assembly [13

The Committee began with the adoption of its draft report, as contained in document A/AC.105/L.248, and heard statements by the representatives of Mexico, Canada, Greece, the United States, the Czech Republic, Brazil, Nigeria, Ecuador, France and the Russian Federation. The observer of the National Space Society also made a statement.

Signatures, Ratifications, etc.

[Multilateral Treaties Deposited with the Secretary-General]

United Nations Convention on Contracts for the International Sale of Goods. Vienna, 1 April 1980

Declaration in accordance with article 93: Canada (18 June 2003)[1]

Convention on the Privileges and Immunities of the United Nations. New York, 13 February 1946

Accession: Sri Lanka (19 June 2003)[1]

Framework Convention on Tobacco Control. Geneva, 21 May 2003

Signature: Senegal (19 June 2003)

Signature: Uruguay (19 June 2003)

Opening for signature

Framework Convention on Tobacco Control, Geneva, 19-28 May 2003

The above Convention was adopted during the 56th World Health Assembly, which took place from 19 to 28 May 2003, at the Palais des Nations, Geneva.

It is also expected that the Convention will be open for signature by all Members of the World Health Organization, or Members of the United Nations, and by regional economic integration organizations until 22 June 2003 at the World Health Organization Headquarters in Geneva, and thereafter remain open for signature at United Nations Headquarters in New York from 30 June 2003 to 29 June 2004.

[1] Date of receipt of the relevant documents.

The Secretary-General takes this opportunity to recall that, under the established international practice, only Heads of State, Heads of Government or Ministers for Foreign Affairs are empowered, by virtue of their functions, to sign a treaty on behalf of a State without having to produce full powers to that effect. Other representatives wishing to sign a treaty must be in possession of appropriate full powers, which expressly authorize signature of a specified treaty by a named representative issued and signed by one of these authorities. Full powers are distinct from credentials. Credentials alone are not adequate for the purpose of signing a treaty.

The Secretary-General would be obliged if States and regional economic integration organizations wishing to sign the Convention *during the signature event in Geneva* could, as necessary, provide copies of the required full powers in advance (12 June 2003) to the Office of the Legal Counsel, room 7057, World Health Organization, 20 Avenue Appia, 1211 Geneva 27, Switzerland (tel. +41 22 791 2638; fax +41 22 791 4158; e-mail: burcig@who.int).

The original instruments of full powers should be brought at the time of the signature ceremony.

States and regional economic integration organizations wishing to sign the Convention at United Nations Headquarters in New York (from 30 June 2003 to 29 June 2004) should contact the Treaty Section, Office of Legal Affairs, at United Nations Headquarters in New York (tel. 1 (212) 963-5047; fax 1 (212) 963-3693; e-mail: treaty@un.org).

Treaty event

Focus 2003: Treaties against transnational organized crime and terrorism
United Nations Headquarters (23 to 26 September 2003)

Signature of and deposit of instruments relating to multilateral treaties deposited with the Secretary-General

The Treaty Event will take place from 23 to 26 September 2003 at Headquarters. Appropriate facilities, including media coverage, will be made available for treaty actions to be undertaken in a solemn setting.

Delegations that have notified the Secretary-General, in response to his letter of 2 April 2003, and those still intending to do so, of their intention to sign or deposit instruments relating to multilateral treaties under his custody, in particular those relating to transnational organized crime and terrorism, are advised to contact the Treaty Section of the Office of Legal Affairs to promptly arrange appointments (room S-3200; tel. 1 (212) 963-5047; fax 1 (212) 963-3693; e-mail treaty@un.org).

Delegations are also requested to submit copies of instruments of ratification, acceptance, approval, or accession, including, where appropriate, texts of declarations and reservations, and, as necessary, full powers to the Treaty Section by 1 September 2003 for verification.

It is recalled that, under the established international practice, only Heads of State, Heads of Government or Ministers for Foreign Affairs are empowered, by virtue of their functions, to sign treaties on behalf of States without having to produce full powers to that effect. Other representatives wishing to sign treaties must be in possession of appropriate full powers, which expressly authorize signature of specified treaties by a named representative issued and signed by one of these authorities.

Panel discussion

The International Rule of Law: Multilateral Treaties Against Transnational Organized Crime and Terrorism

United Nations Headquarters (8 July 2003)

The above panel discussion, sponsored by the United Nations Office on Drugs and Crime and the Office of Legal Affairs of the Secretariat, will take place on 8 July 2003 from 3 p.m. to 5.30 p.m. in the Economic and Social Council Chamber at United Nations Headquarters in New York.

Mr. Ralph Zacklin, Assistant Secretary-General of the Office of Legal Affairs and Deputy Legal Counsel, will be the moderator. The panellists will include the following substantive experts: H.E. Ambassador Dr. A. Rohan Perera, Legal Advisor, Ministry of Foreign Affairs of the Democratic Socialist Republic of Sri Lanka, and Chairman of the United Nations Ad-hoc Committee on the Elimination of International Terrorism; Mr. Gioacchino Polimeni, Legal Advisor, Permanent Mission of Italy to the United Nations (Vienna); H.E. Mr. Shaukat Umer, Ambassador Extraordinary and Plenipotentiary, Permanent Mission of Pakistan to the United Nations (Geneva); H.E. Ambassador Dr. Georg Witschel, Federal Government Commissioner for Combatting International Terrorism, German Foreign Office.

This panel is being organized in preparation for this year's treaty event entitled: Focus 2003: Multilateral Treaties Against Transnational Organized Crime and Terrorism, which is scheduled to be held from 23 to 26 September 2003 at United Nations Headquarters. On this occasion, an opportunity will be provided to Member States, at the highest level of government, which have not already done so, to sign, ratify or accede to any of the fifteen treaties related to transnational organized crime and terrorism, as well as to any of the other multilateral treaties deposited with the Secretary-General. For more information or to confirm attendance at the panel discussion, please contact the Treaty Section of the Office of Legal Affairs (tel. 1 (212) 963-5047; fax 1 (212) 963-3693; e-mail treaty@un.org).

Other announcements

First-day of Issue — 20 June 2003: International Year of Freshwater Stamps and Souvenir Card

Today, 20 June 2003, the United Nations Postal Administration (UNPA) will issue a set of six commemorative stamps and a souvenir card on the theme "International Year of Freshwater". Details can be found in information circular ST/IC/2003/37.

First United Nations Public Service Day

The first United Nations Public Service Day will be observed on Monday, 23 June 2003, from 3 to 6 p.m. in Conference Room 1. During the ceremony, the first United Nations Public Service Awards will be presented to 14 agencies and organizations from Africa, Asia, Europe, the Middle East, and North and South America. Mr. Nitin Desai, Under-Secretary-General for Economic and Social Affairs, will deliver the keynote speech. A technical panel on "Innovations in the Delivery of Public Services" will be held and presentations will be made by seven of the award recipients, followed by a question-and-answer period. Further information can be obtained on the Web site www.unpan.org/dpepa_psaward.asp.

Book Presentation (organized by the United Nations University)

The United Nations University will launch one of its most recent publications entitled "Ten years of Transition: What Success in Building 'Market Essence'", on Thursday, 26 June 2003, from 11 a.m. to 1 p.m. in the Dag Hammarskjöld Library Auditorium. The event will be co-chaired by H.E. Mr. Marjatta Rasi, Permanent Representative of Finland to the United Nations, and Mr. Jacques Fomerand, Director of the United Nations University Office, New York. Members of permanent missions, Secretariat staff, representatives of non-governmental organizations and the media are invited to attend [Further information: www.ony.unu.edu; email unuona@ony.unu.edu].

Signing of the Memorandum of Understanding on Stand-by Arrangements with Zambia

The signing of the Memorandum of Understanding on Stand-by Arrangements with Zambia will take place on Thursday, 26 June 2003, at 3.30 p.m. in Room S-3727A.

Web Sites

President of the General Assembly:
www.un.org/ga/president

Presidency of the Security Council:
www.un.org/Docs/sc/presidency
www.un.org/french/docs/sc/presidency/
www.un.org/spanish/docs/presidency

Security Council Committee established pursuant to resolution 1373 (2001) concerning counter-terrorism:

www.un.org/arabic/documents/SCCommittees/1373
www.un.org/chinese/aboutun/prinorgs/sc/committees/1373/1373.htm
www.un.org/docs/sc/committees/1373
www.un.org/french/docs/sc/committees/1373
www.un.org/russian/documen/scdocs/committees/1373
www.un.org/spanish/docs/comites/1373/index.html

Security Council:
www.un.org/sc

Economic and Social Council:
www.un.org/esa/coordination/ecosoc

Greek presidency of the European Union:
www.greeceun.org
http://europa-eu-un.org

Journal of the United Nations:
www.un.org/Docs/journal/En/lateste.pdf
www.un.org/Docs/journal/Fr/latestf.pdf

Daily list of documents issued at Headquarters

With the exception of sales publications and public information material, hyperlinked official documents listed hereunder may be accessed through the Official Document System of the United Nations in the electronic version of the present Journal. The list contains documents issued by 2 p.m. on 19 June 2003.

Symbol	*Main title*
General Assembly	**Official Records**
	Fifty-seventh session
A/57/PV.82	Meeting held on 11 April 2003, 10 a.m. [E]
A/57/PV.83	Meeting held on 15 April 2003, 10 a.m. [E]
General Assembly	**Documents**
	Fifty-seventh session
A/57/801/Add.3	Item 18 — Election of judges of the International Criminal Tribunal for the Prosecution of Persons Responsible for Genocide and Other Serious Violations of International Humanitarian Law Committed in the Territory of Rwanda and Rwandan Citizens Responsible for Genocide and Other Such Violations Committed in the Territory of Neighbouring States between 1 January and 31 December 1994 — Memorandum by the Secretary-General [A C E F R S]
A/57/826-S/2003/637	Item 14 — Report of the International Atomic Energy Agency — Letter dated 6 June 2003 from the Permanent Representative of France to the United Nations addressed to the Secretary-General [A C E F R S]

Special Committee on the Situation with regard to the Implementation of the Declaration on the Granting of Independence to Colonial Countries and Peoples

A/AC.109/2003/L.14 Report of the Special Committee [A C E F R S]

Disarmament Commission
2003 substantive session

A/CN.10/INF/30/Add.2 List of participants [E F S (trilingual)]

Intergovernmental Preparatory Committee for the International Ministerial Conference of Landlocked and Transit Developing Countries and Donor Countries and International Financial and Development Institutions on Transit Transport Cooperation
First session

A/CONF.202/PC/L.1 Draft outcome of the Conference — Note by the Secretariat [A C E F R S]

Security Council	Documents
A/57/826-S/2003/637	Letter dated 6 June 2003 from the Permanent Representative of France to the United Nations addressed to the Secretary-General [A C E F R S]
S/2003/652	Letter dated 12 June 2003 from the Chargé d'affaires a.i. of the Permanent Mission of Mexico to the United Nations addressed to the President of the Security Council [A C E F R S]
S/2003/655	Report of the Secretary-General on the United Nations Disengagement Observer Force — For the period 6 December 2002 to 18 June 2003 [A C E F R S]
S/2003/658	Report of the Secretary-General concerning the credentials of the representative of Chile on the Security Council [A C E F R S]
S/Agenda/4775	Provisional agenda [A C E F R S]

Economic and Social Council

Documents

Committee on Negotiations with Intergovernmental Agencies

E/C.1/2003/2 Relationship Agreement with the United Nations and World Tourism Organization — Communication received from the World Tourism Organization — Note by the Secretary-General [A C E F R S]

Committee for Programme and Coordination
Forty-third session

E/AC.51/2003/7 Item 4 (a) — Programme questions: proposed programme budget for the biennium 2004–2005 — Letter dated 23 May 2003 from the Chairman of the Working Party on the Medium-term Plan and the Programme Budget of the United Nations Conference on Trade and Development addressed to the Chairman of the Committee for Programme and Coordination [A C E F R S]

Executive Board of the United Nations Development Programme and of the United Nations Population Fund

Documents

Annual session 2003

DP/2003/12	Item 2 of the provisional agenda — Annual report of the Administrator — Report on t multi-year funding framework, 2002–2003 [A C E F R S]
DP/2003/21	Item 10 of the provisional agenda — Internal audit and oversight — Report of the Administrator [A C E F R S]

Communications to the Editor

Material for inclusion in the *Journal* may be sent to room S-2370 (tel. 1 (212) 963-3888 and 963-6776; fax 1 (212) 963-4790; e-mail journal@un.org).

Office opens at 3 p.m.

Published at Headquarters, New York, by the Department for General Assembly and Conference Management.

No 2003/118

Vendredi 20 juin 2003

Journal
des Nations Unies

Programme et ordre du jour des séances et des réunions

Séances officielles prévues au calendrier

Vendredi 20 juin 2003

Conseil de sécurité

10 h 30 — 4777e séance — Salle du Conseil de sécurité

1. Adoption de l'ordre du jour
2. Protection des civils dans les conflits armés

Comité d'état-major

11 à 13 heures — 1512e séance (privée) — Salle de conférence 9

Assemblée générale
Cinquante-septième session

Consultations officieuses sur un projet de résolution relatif à la prévention des conflits armés

10 à 13 heures — Consultations officieuses (privées) — Salle de conférence 1

Consultations officieuses à participation non limitée consacrées au débat sur le projet de résolution sur la prévention des conflits armés, au titre du point 10 de l'ordre du jour, présidées par le Président de l'Assemblée générale

Assemblée générale
Cinquante-septième session

La 91e séance plénière de l'Assemblée générale aura lieu le *lundi 23 juin 2003 à 10 heures* dans la salle de l'Assemblée générale (voir p. 6).

03-39612

Groupe de travail à composition non limitée chargé d'examiner la question de la représentation équitable au Conseil de sécurité et de l'augmentation du nombre de ses membres, ainsi que d'autres questions ayant trait au Conseil de sécurité

10 à 13 heures — 15e séance (privée) — Salle du Conseil de tutelle

Comité spécial chargé d'élaborer une convention internationale globale et intégrée pour la protection et la promotion des droits des handicapés
Deuxième session

10 à 13 heures — 9e séance — Salle de conférence 4

15 à 18 heures — 10e séance — Salle de conférence 4

Débat sur les contributions aux propositions relatives à une convention [7]

b) Éléments à examiner

c) Suivi et contrôle

Débat général

Comité consultatif pour les questions administratives et budgétaires

10 h 30 à 13 heures — Séance privée — Salle de conférence 10

15 à 18 heures — Séance privée — Salle de conférence 10

1. Chapitre 31 : Activités administratives financées en commun
2. Chapitre 32 : Dépenses spéciales

Cinquante-huitième session ordinaire de l'Assemblée générale

Débat général
(23-26 septembre 2003, 29 septembre-3 octobre 2003)

La liste provisoire des orateurs (No 1) pour le débat général de la cinquante-huitième session ordinaire de l'Assemblée générale est maintenant disponible au Service des affaires de l'Assemblée générale (bureaux S-2925 et S-2940B). La liste provisoire des orateurs (No 1) a également été télécopiée directement aux missions permanentes (bureau du Représentant permanent).

Il est rappelé aux délégations que, conformément à la pratique des sessions récentes de l'Assemblée générale, un temps de parole volontairement limité à un maximum de 15 minutes par délégation sera observé durant le débat général. La liste des orateurs est établie sur la base de cette limite de 15 minutes. Un mécanisme a été installé à la tribune de l'Assemblée générale afin d'aider les orateurs à respecter la limite du temps de parole.

Comité des contributions
Soixante-troisième session

10 à 13 heures — Séance privée — Salle de conférence 8

Conseil économique et social

Consultations officieuses

15 à 18 heures — Consultations officieuses (privées) — Salle de conférence C

Consultations officieuses ouvertes à tous sur le projet de résolution intitulé "Renforcement de la coordination de l'aide humanitaire d'urgence fournie par l'Organisation des Nations Unies", convoquées par les facilitateurs, M. Gustavo Ainchil (Argentine) et M. Pelle Enarsson (Suède)

"Contacts informels"

11 à 13 heures — Réunion privée — Salle de conférence 7

"Contacts informels", sous la conduite du Président du Conseil économique et social, S.E. M. Gert Rosenthal (Guatemala), sur le débat de haut niveau de la session de fond du Conseil

Comité du programme et de la coordination
Quarante-troisième session

10 à 13 heures — 16e séance (privée) — Salle de conférence 3

Questions relatives au programme [4]

a) Projet de budget-programme pour l'exercice biennal 2004-2005

Chapitre 20 : Développement économique en Europe (A/58/6 (Sect. 20)) (par vidéoconférence)

Chapitre 18 : Développement économique et social en Afrique (A/58/6 (Sect. 18))

Chapitre 19 : Développement économique et social en Asie et dans le Pacifique (A/58/6 (Sect. 19))

Chapitre 21 : Développement économique et social en Amérique latine et dans les Caraïbes (A/58/6 (Sect. 21))

Chapitre 22 : Développement économique et social en Asie occidentale (A/58/6 (Sect. 22))

Présentation et débat général

Chapitre 15 : Établissements humains (A/58/6 (Sect. 15[1]))

Fin du débat général

[1] Nouveau tirage pour raisons techniques.

15 à 18 heures . . . . . Consultations officieuses (privées) . . . . . Salle de conférence 3

Questions relatives au programme . . . . . [4]

b) Révisions proposées au plan à moyen terme pour la période 2004-2005

Note du Secrétaire général sur les révisions proposées au plan à moyen terme pour la période 2004-2005

Programme 23 : Information (A/58/90)

Autres réunions

Les informations ci-dessous sont reproduites telles qu'elles ont été reçues et n'impliquent l'expression d'aucune opinion ou approbation de la part du Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies.

Vendredi 20 juin 2003

Groupe des 77 *(débat de haut niveau du Conseil économique et social)*

9 à 11 heures . . . . . Réunion privée . . . . . Salle de conférence D

13 h 30 à 14 h 45 . . . . Réunion privée . . . . . Salle de conférence 7

Groupe des 77 *(débat consacré aux affaires humanitaires du Conseil économique et social)*

10 à 13 heures . . . . . Réunion privée . . . . . Salle de conférence C

Groupe des 77 *(débat général du Conseil économique et social)*

10 à 13 heures . . . . . Réunion privée . . . . . Salle de conférence 2

15 à 18 heures . . . . . Réunion privée . . . . . Salle du Conseil de tutelle

Réunion d'information à l'intention du Groupe des États d'Amérique latine et des Caraïbes et des organisations non gouvernementales sur la deuxième session du Comité spécial chargé d'élaborer une convention internationale globale et intégrée pour la protection et la promotion des droits des handicapés (organisées par la Mission permanente du Mexique)

9 à 10 heures . . . . . Réunion privée . . . . . Salle de conférence 5

Groupe africain plénier

10 à 13 heures . . . . . Réunion privée . . . . . Salle du Conseil économique et social

Groupe arabe *(au niveau des ambassadeurs)*

10 h 30 à 13 heures . . . Réunion privée . . . . . Salle de conférence 5

Groupe africain *(questions relevant de la Troisième Commission)*

13 h 15 à 14 h 45 . . . . Réunion privée . . . . . Salle de conférence 1

Groupe des pays les moins avancés

15 à 18 heures . . . . . Réunion privée . . . . . Salle du Conseil économique et social

Réunion des coauteurs du projet de résolution sur la compréhension, l'harmonie et la coopération religieuses et culturelles (A/57/L.12/Rev.1) (organisée par la Mission permanente du Pakistan)

15 à 18 heures . . . . . Réunion privée . . . . . Salle de conférence E

Réunion d'information de l'OIT

La réunion d'information avec Mme Barbara Murray de l'Organisation internationale du Travail, sur le thème "Vers une Convention des Nations Unies pour les personnes handicapées", aura lieu *aujourd'hui* 20 juin 2003 à 13 h 30 dans la salle de conférence 5. Les membres des missions permanentes, les fonctionnaires du Secrétariat, les représentants des organisations non gouvernementales et les médias sont invités. Pour plus ample information, veuillez prendre contact avec Mme Ana María Hermoso (tél. 1 (212) 697-0150, poste 106).

Troisième réunion du Forum public pour les partenariats

La troisième réunion du Forum public pour les partenariats sur le thème "Application du Programme d'action de Bruxelles en faveur des pays les moins avancés pour la décennie 2001-2010 : Réponse du Fonds commun pour les produits de base", organisée par le Bureau du Haut Représentant pour les pays les moins avancés, les pays en développement sans littoral et les petits États insulaires en développement, aura lieu *aujourd'hui* 20 juin 2003 de 15 h 30 à 17 heures dans la salle de conférence 1. M. Rolf W. Beohnke, Directeur général du Fonds commun pour les produits de base, fera l'exposé. Le Vice-Président du Bureau de coordination pour les pays les moins avancés, S.E. M. Murari Raj Sharma (Népal), animera le Forum. M. Anwarul K. Chowdhury, Secrétaire général adjoint et Haut Représentant pour les pays les moins avancés, les pays en développement sans littoral et les petits États insulaires en développement, formulera des observations liminaires. Les membres des missions permanentes, les fonctionnaires du Secrétariat, les représentants des organisations non gouvernementales et les médias sont invités. Pour plus ample information, veuillez prendre contact avec M. Robert Picistrelli (tél. 1 (212) 963-3607) ou M. Eder García (tél. 1 (212) 963-5051).

Conférences de presse

L'horaire ci-dessous est provisoire; une mise à jour peut être obtenue à l'adresse www.un.org/News/ossg/conf.htm

Vendredi 20 juin 2003

Salle S-226

Midi . . . . . Point de presse du Porte-parole

Réunions officielles à venir

Lundi 23 juin 2003

Assemblée générale

Cinquante-septième session

10 heures . . . . . 91e séance plénière . . . . . Salle de l'Assemblée général

Application et suivi intégrés et coordonnés des résultats des grandes conférences et réunions au sommet organisées sous l'égide de l'Organisation des Nations Unies dans les domaines économique et social . . . . . [92

a) Rapport du Groupe de travail spécial (A/57/48[1])

b) Projet de résolution (A/57/48, par. 23)[1]

[1] À paraître.

Assemblée générale

Cinquante-septième session

L'Assemblée générale tiendra l'élection des juges ad litem du Tribunal pénal international pour le Rwanda (A/57/800, A/57/801, A/57/801/Add.1, A/57/801/Add.2, A/57/801/Add.3 et A/57/802) le mercredi 25 juin 2003 à 15 heures dans la salle de l'Assemblée générale.

Comité spécial chargé d'élaborer une convention internationale globale et intégrée pour la protection et la promotion des droits des handicapés
Deuxième session

Tables rondes sur des thèmes prioritaires

La table ronde III, qui sera présidée par le Président du Comité spécial chargé d'élaborer une convention internationale globale et intégrée pour la protection et la promotion des droits et de la dignité des handicapés, aura lieu le lundi 23 juin 2003, comme suit :

Table ronde III : Nouvelles approches qui se dessinent à l'égard des définitions de l'invalidité : cadres conceptuel, divers contextes de définition et conséquences pour la promotion des droits des handicapés (lundi 23 juin, 15 à 18 heures) : *Participants:* M. Scott Brown (États-Unis); Mme Catherine Barral (France) et M. Kofi Marfo (Ghana).

Comité préparatoire intergouvernemental de la Conférence ministérielle internationale des pays en développement sans littoral et de transit et des pays donateurs et des organismes internationaux de financement et de développement sur la coopération en matière de transport de transit
Première session

La première session du Comité préparatoire intergouvernemental aura lieu au Siège du 23 au 27 juin 2003. L'ordre du jour provisoire figure dans le document A/CONF.202/PC/1.

On peut se procurer de la documentation de référence sur le rapport du Secrétaire général intitulé "Conférence ministérielle internationale : résultats des préparatifs à l'échelle sous-régionale et régionale", établi conformément à la résolution 57/242 de l'Assemblée générale, ainsi qu'un exemplaire préliminaire inédit du projet de document final de la Conférence ministérielle internationale, auprès du Bureau du Haut Représentant pour les pays les moins avancés, les pays en développement sans littoral et les petits États insulaires en développement (Uganda House, UH-801A), et également sur le site Web du Bureau du Haut Représentant à l'adresse www.un.org/ohrlls.

Table ronde de haut niveau

Dans le cadre de la première session du Comité préparatoire intergouvernemental, une table ronde de haut niveau aura lieu le mardi 24 juin 2003 à 10 heures dans la salle de conférence 2. La table ronde sera animée par M. Anwarul K. Chowdhury, Secrétaire général adjoint, Haut Représentant pour les pays les moins avancés, les pays en développement sans littoral et les petits États insulaires en développement et Secrétaire général de la Conférence ministérielle intergouvernementale. Le professeur Jeffrey Sachs sera le conférencier. Les participants seront M. Hafiz Pasha, Sous-Secrétaire général et Directeur régional pour l'Asie et le Pacifique du Programme des Nations Unies pour le développement; M. John Flora, Directeur du Département des transports de la Banque mondiale; et M. Amos Marawa, Directeur du développement des infrastructures, COMESA. Les membres des missions permanentes, les fonctionnaires du Secrétariat, les représentants des organisations non gouvernementales et les médias sont invités. Pour plus ample information, prière de prendre contact avec M. Sandagdorj Erdenebileg, Bureau du Haut Représentant (tél. 1 (212) 963-7703).

Groupe de travail à composition non limitée chargé d'examiner les objectifs et l'ordre du jour de la quatrième session extraordinaire de l'Assemblée générale consacrée au désarmement

La troisième session de fond du Groupe de travail à composition non limitée chargé d'examiner les objectifs et l'ordre du jour de la quatrième session extraordinaire de l'Assemblée générale consacrée au désarmement aura lieu du 23 au 27 juin 2003 dans salle du Conseil de tutelle.

Comité des conférences

La 450e séance du Comité des conférences aura lieu le jeudi 26 juin 2003 à 10 heures dans la salle de conférence 5. L'ordre du jour de la séance est le suivant :

1. Examen du projet de calendrier biennal des conférences et réunions des institutions subsidiaires du Conseil économique et social pour 2004-2005
2. Questions diverses

[Conformément à la procédure établie par le Comité des conférences à sa 423e séance tenue le 1er septembre 1999 (paragraphes 172 à 175 du document A/54/32), les non-membres qui désirent participer en tant qu'observateurs sont invités à adresser une demande écrite au Secrétaire du Comité des conférences (télécopieur 1 (212) 963-7405).]

Conseil économique et social

Session de fond de 2003

(Toutes les listes d'orateurs sont ouvertes)

Le Conseil économique et social tiendra sa session de fond de 2003 du 30 juin au 25 juillet à l'Office des Nations Unies à Genève. La session s'ouvrira le lundi 30 juin à 9 30. L'ordre du jour provisoire annoté figure dans le document E/2003/100. L'organisation des travaux et l'état de la documentation de la session seront publiés sous les cotes E/2003/L.5 et E/2003/L.6, respectivement.

Les délégations sont priées de communiquer au secrétariat du Conseil économique et social les renseignements concernant la composition de leurs délégations, par écrit, da les meilleurs délais (télécopieur 1 (212) 963-5935).

Le temps de parole au débat de haut niveau sera limité à 7 minutes, et à 5 minutes pou tous les autres débats.

Délivrance des cartes d'identité pour Genève

Les représentants des États Membres et observateurs qui ne sont pas munis d'une cart d'identité ONU valide pour le Siège ou Genève sont priés instamment de compléter le formulaire d'inscription à l'intention des participants qui peut être obtenu auprès du secrétariat du Conseil économique et social (bureau S-2950). Ce formulaire doit être ensuite retourné ou télécopié au secrétariat du Conseil (télécopieur 1 (212) 963-5935) afin de permettre la délivrance des cartes d'identité à Genève. Les cartes d'identité seront établies par le Groupe des cartes d'identité (Villa les Feuillantines, 13 Avenue la Paix, 1211 Genève 10). Le formulaire d'inscription original et une photo d'identité récente (passeport, carte d'identité nationale) seront demandés pour l'établissement d la carte d'identité ONU qui permettra l'accès aux bâtiments de l'Office des Nations Unies.

Débat de haut niveau
(30 juin 2003, 9 h 30 à 13 heures)

Le Conseil consacrera la première journée du débat de haut niveau à un dialogue avec les chefs de secrétariat des institutions commerciales et financières internationales sur les questions clefs dans le contexte de l'économie mondiale et la coopération économique internationale. Il n'y aura pas de liste d'orateurs pour cet échange.

[Point 2 de l'ordre du jour provisoire]

Conformément à la décision 2003/309 du Conseil datée du 19 décembre 2002, le thème du débat de haut niveau sera "Promotion d'une approche intégrée du développement rural dans les pays en développement aux fins de l'élimination de la pauvreté et d'un développement durable".

(30 juin 2003, 15 à 18 heures)

Le Conseil consacrera l'après-midi de la première journée du débat de haut niveau à une séance plénière, suivie de quatre tables rondes ministérielles.

Débat ministériel de haut niveau sur le thème du débat de haut niveau (1er–2 juillet)

Les délégations qui souhaitent s'inscrire sur la liste des orateurs pour le débat ministériel de haut niveau qui aura lieu le mardi 1er et le mercredi 2 juillet, sont priées de contacter le secrétariat du Conseil (Mme June Chesney (tél. 1 (212) 963-5742; fax 1 (212) 963-5935)).

Débat consacré aux activités opérationnelles
[Point 3 de l'ordre du jour provisoire]
(3-7 juillet)

Conformément à la résolution 56/201 de l'Assemblée générale datée du 21 décembre 2001, le débat consacré aux activités opérationnelles comprendra les activités suivantes : a) Réunion-débat de haut niveau portant sur les ressources consacrées aux activités opérationnelles de développement et les progrès réalisés en matière de financement des activités de coopération pour le développement du système des Nations Unies; b) Dialogue avec les administrateurs des fonds et programmes des Nations Unies; c) Réunion-débat portant sur les leçons tirées de leurs propres évaluations par les fonds, programmes et organismes des Nations Unies sur le terrain; d) Discussion avec une équipe de pays sur l'expérience qu'elle a acquise en ce qui concerne la promotion d'une approche intégrée du développement rural aux fins de l'élimination de la pauvreté et du développement durable; et e) Examen des progrès accomplis dans l'application de la résolution 56/201 de l'Assemblée générale, touchant l'examen triennal des activités opérationnelles de développement du système des Nations Unies. Il n'y aura pas de liste d'orateurs pour les activités a) à d). Les délégations qui souhaitent s'inscrire sur la liste des orateurs pour l'activité e) sont priées de contacter le secrétariat du Conseil (Mme June Chesney (tél. 1 (212) 963-5742; télécopieur 1 (212) 963-5935)).

Débat consacré aux questions de coordination
[Point 4 de l'ordre du jour provisoire]
(8–10 juillet)

Conformément à la décision 2002/309 du Conseil daté du 19 décembre 2002, le thème du débat consacré aux questions de coordination sera "Le rôle du Conseil économique et social dans l'application et le suivi intégrés et coordonnés des textes issus des grandes conférences et réunions au sommet organisées sous l'égide de l'Organisation des Nations Unies." Il y aura une liste d'orateurs pour ce débat. Les délégations qui

souhaitent s'inscrire sur la liste des orateurs sont priées de contacter le secrétariat du Conseil (Mme June Chesney (tél. 1 (212) 963-5742; télécopieur 1 (212) 963-5935)).

Débat consacré aux affaires humanitaires
[Point 5 de l'ordre du jour provisoire]
(11–15 juillet)

Conformément à la décision 2003/210 du Conseil datée du 5 mars 2003, le thème du débat consacré aux affaires humanitaires s'intitulera "Renforcement de la coordination de l'assistance humanitaire fournie par l'Organisation des Nations Unies, une attention particulière étant accordée : a) au financement et à l'efficacité de l'assistance humanitaire; b) au passage de la phase des secours à celle de l'aide au développement". Dans ce contexte, le Conseil organisera aussi une table ronde sur le thème subsidiaire intitulé "Mesures prises pour faire face aux répercussions du VIH/sida et d'autres maladies épidémiques sur les interventions humanitaires". Les délégations qui souhaitent s'inscrire sur cette liste des orateurs sont priées de contacter le secrétariat du Conseil (Mme June Chesney (tél. 1 (212) 963-5742; télécopieur 1 (212) 963-5935)).

Débat général
[Points 6 à 14 de l'ordre du jour provisoire]
(16–23 (matin) juillet)

Le débat général commencera le 16 juillet par l'examen du point 6 (Application et suivi intégrés et coordonnés des résultats des grandes conférences et réunions au sommet organisées sous l'égide des Nations Unies) et se poursuivra les 17 et 18 juillet et les 21 et 22 juillet, dans la matinée et l'après-midi, et le 23 juillet, dans la matinée. Les délégations qui souhaitent s'inscrire sur la liste des orateurs pour le débat sont priées de contacter le secrétariat du Conseil (Mme June Chesney (tél. 1 (212) 963-5742; télécopieur 1 (212) 963-5935)).

Finalisation de toutes les questions en suspens et traitement des documents
(23 juillet (après-midi) au 25 juillet (matin))

Achèvement des travaux
(25 juillet (après-midi))

Déclarations

Les délégations qui souhaitent distribuer leurs déclarations doivent fournir 250 exemplaires aux proposés aux salles de conférence à Genève.

Autres réunions à venir

Les informations ci-dessous sont reproduites telles qu'elles ont été reçues et n'impliquent l'expression d'aucune opinion ou approbation de la part du Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies.

Groupe des 77 *(débat consacré aux affaires humanitaires du Conseil économique et social)*

Des réunions du Groupe des 77 *(débat consacré aux affaires humanitaires du Conseil économique et social)* auront lieu le lundi 23 juin 2003 de 10 à 13 heures et de 15 à 18 heures. Les salles de conférences seront annoncées.

Groupe des 77 *(débat général du Conseil économique et social)*

Des réunions du Groupe des 77 *(débat général du Conseil économique et social)* auront lieu le lundi 23 juin 2003 de 10 à 13 heures et de 15 à 18 heures. Les salles de conférence seront annoncées.

Lancement de l'Appel humanitaire pour l'Iraq

L'Appel humanitaire pour l'Iraq sera lancé lors d'une séance publique, qui aura lieu le lundi 23 juin 2003 de 10 h 30 à midi dans la salle du Conseil économique et social.

Une réunion de travail (privée) sur l'Appel et la transition à la reconstruction de l'Iraq se tiendra également le lundi 23 juin de 14 h 30 à 17 h 30 dans la salle de conférence 6.

On peut se procurer le texte complet de l'Appel sur le site Web www.reliefweb.int; ou auprès du Bureau de la coordination des affaires humanitaires, à partir *d'aujourd'hui* 20 juin à 14 heures. Pour plus ample information, prière de prendre contact avec Mme Margaret Pradel (bureau S-3670N; tel. 1 (212) 917-367-2217).

Réunion d'information sur le processus préparatoire de la Conférence internationale de Tokyo sur le développement de l'Afrique (TICAD III) (organisée par le Bureau du Conseiller spécial pour l'Afrique, en collaboration avec la Mission permanente du Japon)

Une réunion d'information sur le processus préparatoire de la Conférence internationale de Tokyo sur le développement de l'Afrique (TICAD III) (Tokyo, 29 septembre–1er octobre 2003), organisée par le Bureau du Conseiller spécial pour l'Afrique, en collaboration avec la Mission permanente du Japon auprès de l'ONU, aura lieu le lundi 23 juin 2003 de 11 à 13 heures dans la salle de conférence 5. Les membres des missions permanentes, les fonctionnaires du Secrétariat et les représentants des organisations internationales sont invités. Pour plus ample information, veuillez prendre contact avec M. Agostinho Zaccarias (tél. 1 (212) 963-8435; courriel Agostinho Zaccarias @UNDPA); ou Mme Mieko Ikegame (tél. 1 (212) 963-1937; courriel ikagame@un.org).

Atelier de l'UNITAR sur la structure, la recherche et l'utilisation de la documentation de l'Organisation des Nations Unies

L'Institut des Nations Unies pour la formation et la recherche (UNITAR) organise conjointement avec la Bibliothèque Dag Hammarskjöld un Atelier sur la structure, la recherche et l'utilisation de la documentation de l'Organisation des Nations Unies. L'atelier, qui se déroulera en anglais, aura lieu du mardi 24 au jeudi 26 juin 2003, de 10 à 13 heures et de 14 h 30 à 17 h 30. Une lettre à ce sujet, comprenant une note d'information et une demande d'inscription, a été adressée à toutes les missions permanentes.

La date limite pour les inscriptions est fixée à *aujourd'hui* 20 juin. Pour plus ample information, veuillez prendre contact avec Mme Maud Graham (bureau DC1-603; tél. 1 (212) 963-9196).

Échange de vues informel sur une convention pour la protection des droits des handicapés (organisé de la Mission permanente du Japon)

Un échange des vues informel sur une convention pour la protection des droits des handicapés, avec une perspective de la région de l'Asie et du Pacifique, organisé par la Mission permanente du Japon, aura lieu le mardi 24 juin 2003 de 13 h 15 à 14 h 45 dans l salle de conférence 7. Les membres des missions permanentes, les fonctionnaire du Secrétariat et les représentants des organisations non gouvernementales sont invités.

Pour plus ample information, prière de prendre contact avec Mme Akiko Tejima, Mission permanente du Japon (tél. 1 (212) 521-1552).

Série d'ateliers de l'UNITAR sur la sensibilisation aux politiques et à la formation en matière de technologie de l'information

Le deuxième des trois séminaires de haut niveau sur la "Sensibilisation aux politiques e aux questions de sécurité en matière de technologie de l'information", organisés par l'Institut des Nations Unies pour la formation et la recherche (UNITAR), aura lieu le jeudi 27 juin 2003 de 10 à 13 heures dans la salle du Conseil Économique et Social.

Ce séminaire interactif est destiné en premier lieu aux ambassadeurs et autres diplomates. Toutefois, tous les membres du Secrétariat intéressés, ainsi que les représentants des organisations non gouvernementales, sont invités à y assister.

Ce programme est présenté sous les auspices du Groupe d'étude sur les technologies de l'information et de la communication et du Groupe de travail sur l'informatique et réalisé avec la participation active et le parrainage de Intel Corporation.

Pour plus ample information, veuillez prendre contact avec le bureau de l'UNITAR (bureau DC1-603; tél. 1 (212) 963-9196).

Sixième campus annuel de l'UNITAR sur le commerce international

L'Institut des Nations Unies pour la formation et la recherche (UNITAR) et l'Universit du Texas à Austin (UTA), en coopération avec l'Organisation mondiale du commerce (OMC), organisent conjointement le sixième campus annuel sur le commerce international. La réunion, qui se déroulera en anglais, se tiendra du lundi 30 juin au jeudi 3 juillet 2003 de 9 h 30 à 13 heures et de 15 heures à 18 heures.

Une lettre à ce sujet, comprenant une note d'information et une demande d'inscription, a été adressée à tous les représentants permanents le 6 juin 2003.

Pour plus ample information, veuillez prendre contact avec Mme Maud Graham à l'UNITAR (bureau DC1-603; tél. 1 (212) 963-9196).

Avis

Réunion biennale des États chargée d'examiner l'application du Programme d'action sur les armes légères (7-11 juillet 2003)

Les noms des participants à la Réunion biennale des États chargée d'examiner l'application du Programme d'action sur les armes légères doivent être communiqués au Secrétariat (bureau 2977G; ou télécopieur 1 (212) 963-5305), si possible, une semaine avant l'ouverture de la réunion. Les délégations sont également informées que la liste des orateurs sera ouverte à partir du lundi 23 juin 2003. Les demandes d'inscription doivent être communiquées au secrétariat de la réunion (bureau 2977G; tél. 1 (212) 963-3051 ou 963-0388).

Rapport d'ensemble annuel sur l'application du Programme d'action de Bruxelles en faveur des pays les moins avancés pour la décennie 2001-2010

On peut se procurer de la documentation de référence sur le rapport du Secrétaire général intitulé "Application du Programme d'action en faveur des pays les moins avancés pour la décennie 2001-2010", présenté en vertu de la résolution 57/276 de l'Assemblée générale et de la résolution 2002/33 du Conseil économique et social, auprès du Bureau du Haut Représentant pour les pays les moins avancés, les pays en développement sans littoral et les petits États insulaires en développement (Uganda House, UH-801A), et également sur le site Web du Bureau du Haut Représentant à l'adresse www.un.org/ohrlls.

Documentation de référence sur le résumé du Président du Conseil économique et social concernant la réunion spéciale de haut niveau avec les institutions de Bretton Woods et l'Organisation mondiale du commerce (14 avril 2003)

De la documentation de référence sur le résumé du Président du Conseil économique et social concernant la réunion spéciale de haut niveau du Conseil avec les institutions de Bretton Woods et l'Organisation mondiale du commerce, qui a eu lieu le 14 avril 2003, est disponible sur le site Web du Conseil économique et social (www.un.org/esa/coordination/ecosoc) et sur le site du Financement du développement (www.un.org/esa/ffd/). Des exemplaires sont également disponibles au bureau DC2-2384.

Conseil de sécurité

Réunions d'information quotidiennes

À partir du mercredi 4 juin 2003, et jusqu'à la fin du mois, le Président du Conseil de sécurité tiendra des réunions d'information officieuses tous les jours sur les travaux en cours du Conseil à l'intention des États Membres de l'Organisation des Nations Unies qui ne sont pas membres du Conseil, sauf quand des consultations officieuses ne sont pas prévues. Les réunions d'information auront lieu à l'issue des consultations dans la salle des conférences de presse (salle S-226).

Renseignements enregistrés

On peut obtenir des renseignements sur les séances et les consultations plénières imprévues du Conseil de sécurité en composant le numéro 1 (212) 963-8530.

Aperçu des séances

Jeudi 19 juin 2003

Conseil de sécurité

4776e séance

La situation en Guinée-Bissau

Rapport du Secrétaire général sur l'évolution de la situation en Guinée-Bissau et les activités du Bureau d'appui des Nations Unies pour la consolidation de la paix dans ce pays (S/2003/621)

L'ordre du jour est adopté sans opposition.

Le Président, agissant avec l'assentiment du Conseil, invite à leur demande les représentants de la Gambie et de la Guinée-Bissau à participer au débat sur la question sans droit de vote, conformément aux dispositions pertinentes de la Charte et à l'article 37 du règlement intérieur provisoire du Conseil.

Comme il en a été convenu lors des consultations préalables du Conseil, le Président, avec l'accord du Conseil, adresse une invitation en vertu de l'article 39 du règlement intérieur provisoire du Conseil à M. David Stephen, Représentant du Secrétaire général et Chef du Bureau d'appui des Nations Unies pour la consolidation de la paix en Guinée-Bissau, et Son Excellence M. Dumisani Kumalo, Président du Groupe consultatif spécial sur la Guinée-Bissau, créé par le Conseil économique et social.

Le Conseil commence l'examen de la question.

Le Conseil entend des exposés du Représentant du Secrétaire général et Chef du Bureau d'appui des Nations Unies pour la consolidation de la paix en Guinée-Bissau et du Président du Groupe consultatif spécial sur la Guinée-Bissau, créé par le Conseil économique et social.

Le Conseil entend des déclarations des représentants de la Guinée-Bissau et de la Gambie (parlant en sa qualité de Président du Groupe es Amis de la Guinée-Bissau).

Des déclarations sont faites par les représentants des pays suivants : Angola, Allemagne, États-Unis, Guinée, Chine, Chili, Mexique, Cameroun, République arabe syrienne, France, Pakistan, Bulgarie, Espagne et Royaume-Uni, ainsi que par le Président, parlant en sa qualité de représentant de la Fédération de Russie.

Le Président fait une déclaration, au nom du Conseil (S/PRST/2003/8).

Assemblée générale

Comité spécial chargé d'élaborer une convention internationale globale et intégrée pour la protection et la promotion des droits des handicapés
Deuxième session

7e séance

Débat sur les contributions aux propositions relatives à une convention . . . . . [7]

Débat général

Le Comité poursuit le débat général sur le point 7 de l'ordre du jour en entendant des déclarations des représentants de l'Australie, du Brésil, de Fidji, de l'Inde, de l'Indonésie, d'Israël, de la Jordanie, du Koweït, du Liechtenstein, du Nigéria, du Pérou, des Phillipines, du Qatar, de la République de Corée et de la Fédération de Russie, ainsi que de l'observateur du Saint-Siège.

Des déclarations sont faites par les représentants du Forum européen sur l'invalidité, de la Commission des droits de l'homme de la Nouvelle-Zélande, People with Disability Australia, Inc. et Association of Community Legal Centres.

Le représentant du Département des affaires économiques et sociales fait aussi une déclaration.

8e séance

Le Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies s'adresse au Comité.

Débat sur les contributions aux propositions relatives à une convention . . . . . [7]

a) Nature et structure

Le Comité poursuit le débat général sur l'alinéa a) du point 7.

Comité pour l'exercice des droits inaliénables du peuple palestinien

272e séance

Le Président fait une déclaration.

Évolution du processus de paix au Moyen-Orient et la situation dans le territoire palestinien occupé, y compris Jérusalem

Des déclarations sont faites par le Président, l'Observateur permanent de la Palestine et le représentant de l'Égypte.

Rapport du Président sur la Réunion internationale des Nations Unies d'appui au processus de paix du Moyen-Orient (13-14 mai) et Forum public de soutien à la paix au Moyen-orient (15 mai 2003, Kyiv)

Le Président fait une déclaration.

L'Observateur permanent de la Palestine et le représentant de l'Ukraine prennent également la parole.

Conférence internationale des Nations Unies de la société civile à l'appui du peuple palestinien (23–24 septembre 2003, Siège de l'Organisation des Nations Unies (document de travail No 4)

Le Président fait une déclaration.

Le Comité approuve le document de travail No 4.

Questions diverses

L'Observateur permanent de la Palestine fait une déclaration.

Le Président répond à la déclaration de l'Observateur permanent de la Palestine.

Assemblée générale

Comité des utilisations pacifiques de l'espace extra-atmosphérique
Quarante-sixième session
Office des Nations Unies à Vienne

Jeudi 19 juin 2003

515e séance

Rapport du Sous-Comité scientifique et technique sur les travaux de sa quarantième session . . . . . [8]

Le Comité termine l'examen de la question.

Espace et société [11]

Le Comité termine l'examen de la question.

Questions diverses [12]

Le Comité poursuit l'examen de la question en entendant des déclarations des représentants de l'Italie, de l'Autriche et des États-Unis.

L'observateur de la Fédération internationale d'astronautique prend également la parole.

516e séance

Questions diverses [12]

Le Comité termine l'examen de la question en entendant des déclarations des représentants de l'Allemagne, de la France, de la Grèce, de l'Inde, du Brésil, du Pakistan, de la République tchèque et du Canada.

L'observateur du Conseil consultatif de la génération spatiale prend également la parole.

Rapport du Comité à l'Assemblée générale [13]

Le Comité commence l'adoption du projet de rapport figurant dans le document A/AC.105/L.248 en entendant des déclarations des représentants des pays suivants : Mexique, Canada, Grèce, États-Unis, République tchèque, Brésil, Nigéria, Équateur, France et Fédération de Russie.

L'observateur de la National Space Society prend également la parole.

Signatures, Ratifications, etc.

[Traités multilatéraux déposés auprès du Secrétaire général]

Convention des Nations Unies sur les contrats de vente internationale de marchandises. Vienne, 11 avril 1980

Déclaration en vertu de l'article 93 : Canada (18 juin 2003[1])

Convention sur les privilèges et immunités des Nations Unies. New York, 13 février 1946

Adhésion : Sri Lanka (19 juin 2003[1])

Convention-cadre pour la lutte antitabac. Genève, 21 mai 2003

Signature : Sénégal (19 juin 2003)

Signature : Uruguay (19 juin 2003)

[1] Date de réception des documents pertinents.

Ouverture à la signature

Convention-cadre pour la lutte Antitabac, Genève, 19 au 28 mai 2003

La Convention susmentionnée a été adoptée au cours de la cinquante-sixième Assemblée mondiale de la santé, qui a eu lieu au Palais des Nations à Genève, du 19 au 28 mai 2003.

Il est également prévu que la Convention sera ouverte à la signature de tous les États Membres de l'Organisation mondiale de la santé, ou de l'Organisation des Nations Unies, ainsi que des organismes d'intégration économique régionale, jusqu'au 22 juin 2003, au Siège de l'Organisation mondiale de la santé à Genève, et, par la suite, du 30 juin 2003 au 29 juin 2004 au Siège de l'Organisation des Nations Unies à New York.

Le Secrétaire général saisit cette occasion pour rappeler que, conformément à la pratique internationale établie, seuls les chefs d'État et chefs de gouvernement et les ministres des affaires étrangères sont habilités, ès qualités, à signer les traités au nom des États sans avoir à produire de pleins pouvoirs à cet effet. Les autres représentants qui souhaitent signer un traité doivent être munis des pleins pouvoirs requis délivrés et signés par l'une de ces autorités, qui autorisent expressément un représentant nommé à signer le traité visé. Les pleins pouvoirs ne se confondent pas avec les simples pouvoirs qui ne peuvent à eux seuls constituer une autorisation à l'effet de signer un traité.

Le Secrétaire général serait obligé aux États et aux organisations d'intégration économique régionale qui souhaitent signer la Convention *durant la cérémonie de signature à Genève* de bien vouloir communiquer, au Bureau du Conseiller juridique, bureau 7057, Organisation mondiale de la santé, 20 avenue Appia, 1211 Genève 27, Suisse (tél. +41 22 791 2638; télécopieur +41 22 791 4158; courriel burcig@who.int), d'ici au 12 juin 2003, des exemplaires dûment signés des pleins pouvoirs aux fins de vérification. L'original des pleins pouvoirs devra être apporté au moment de la cérémonie de signature.

Les États et les organisations d'intégration économique régionale désireux de signer la Convention au Siège de l'Organisation des Nations Unies à New York (du 30 juin 2003 au 29 juin 2004) sont priés de prendre contact avec la Section des traités, Bureau des affaires juridiques, au Siège des Nations Unies à New York (tél. 1 (212) 963-5047; télécopieur 1 (212) 963-3693; courriel treaty@un.org).

Cérémonie de signature et de dépôt de traités

Thème 2003 : Traités contre la criminalité transnationale organisée et le terrorisme

Siège de l'Organisation des Nations Unies (23-26 septembre 2003)

Signature et dépôt d'instruments relatifs aux traités multilatéraux déposés auprès du Secrétaire général

La cérémonie de signature et de dépôt de traités aura lieu au Siège de l'Organisation des Nations Unies du 23 au 26 septembre 2003. Les dispositions nécessaires, notamment la couverture par les médias, seront prises pour assurer toute la solennité voulue à ces actes.

Les délégations ayant notifié au Secrétaire général, en réponse à sa lettre en date du 2 avril 2003, leur intention de signer ou de déposer des instruments relatifs aux traités multilatéraux sous sa garde, en particulier aux traités se rapportant à la criminalité transnationale organisée et au terrorisme, ou celles qui entendent le faire, sont priées de contacter la Section des traités du Bureau des affaires juridiques pour prendre rendez-

vous le plus tôt possible (bureau S-3200; tél. 1 (212) 963-5047; télécopieur 1 (212) 963-3693; courriel treaty@un.org).

Les délégations sont aussi priées de soumettre à la Section des traités les copies des instruments de ratification, d'acceptation, d'approbation ou d'adhésion, avec les textes des déclarations et réserves éventuelles, et, le cas échéant, les pleins pouvoirs pour vérification, au plus tard le 1er septembre 2003.

Il est rappelé que, conformément à la pratique internationale établie, seuls les chefs d'État, les chefs de gouvernement et les ministres des affaires étrangères sont habilités ès qualités à signer des traités au nom des États sans avoir à produire de pleins pouvoirs à cet effet. Tous les autres représentants désirant signer des traités doivent être munis de pleins pouvoirs émanant de l'une de ces autorités et autorisant expressément la signature des traités indiqués par un représentant dûment habilité.

Table ronde

La primauté du droit international : traités contre la criminalité transnationale organisée et le terrorisme

Siège de l'Organisation des Nations Unies (8 juillet 2003)

Cette table ronde, parrainée par l'Office des Nations Unies contre la drogue et le crime et le Bureau des affaires juridiques du Secrétariat, aura lieu le 8 juillet 2003 de 15 heures à 17 h 30 dans la salle du Conseil économique et social au Siège de l'Organisation des Nations Unies à New York.

M. Ralph Zacklin, Sous-Secrétaire général, Bureau des affaires juridiques, et Conseiller juridique adjoint, en sera l'animateur. Les participants seront les experts techniques ci-après : S.E. l'Ambassadeur A. Rohan Perera, Conseiller juridique, Ministère des affaires étrangères de la République socialiste démocratique de Sri Lanka et Président du Comité spécial des Nations Unies sur l'élimination du terrorisme international; M. Gioacchino Polimeni, Conseiller juridique, Mission permanente de l'Italie auprès de l'Office des Nations Unies à Vienne; S.E. M. Shaukat Umer, Ambassadeur extraordinaire et plénipotentiaire, Mission permanente du Pakistan auprès de l'Office des Nations Unies à Genève; S.E. l'Ambassadeur Georg Witschel, Commissaire du Gouvernement fédéral chargé de la lutte contre le terrorisme international au Ministère des affaires étrangères de l'Allemagne.

Cette table ronde est organisée pour préparer la campagne de signature qui aura lieu cette année au Siège de l'Organisation des Nations Unies du 23 au 26 septembre 2003, intitulée : "Thème 2003 : Traités multilatéraux relatifs à la criminalité transnationale organisée et le terrorisme". À cette occasion, les États Membres, qui ne l'ont pas encore fait, pourront, au niveau le plus élevé du gouvernement, signer ou ratifier l'un des 15 traités relatifs à la criminalité transnationale organisée et le terrorisme ainsi que tout autre traité multilatéral déposé auprès du Secrétaire général ou y adhérer.

Pour plus ample information ou pour confirmer que vous assisterez à la table ronde, veuillez prendre contact avec la Section des traités du Bureau des affaires juridiques (tél. 1 (212) 963-5047; télécopieur 1 (212) 963-3693; courriel treaty@un.org).

Autres annonces

Premier jour d'émission — 20 juin 2003 : timbres et cartes commémoratifs de l'Année internationale de l'eau douce

Aujourd'hui 20 juin 2003, l'Administration postale de l'Organisation des Nations Unies (APNU) émettra une série de six timbres commémoratifs et une carte commémorative sur le thème "Année internationale de l'eau douce". On peut se procurer de plus amples renseignements dans la circulaire ST/IC/2003/37.

Première Journée des Nations Unies pour la fonction publique

La première Journée des Nations Unies pour la fonction publique sera célébrée le lundi 23 juin 2003 de 15 à 18 heures dans la salle de conférence 1. Au cours de la cérémonie, les premières distinctions de service public seront conférées à 14 institutions et organismes de l'Afrique, de l'Asie, de l'Europe, du Moyen-Orient et de l'Amérique du Nord et du Sud. M. Nitin Desai, Secrétaire général adjoint aux affaires économiques et sociales, fera le discours inaugural. Sept des récipiendaires des prix feront des exposés, suivis d'une période de questions et réponses, dans le cadre d'une table ronde technique sur le thème "Innovations dans la prestation des services publics". On peut se procurer de plus amples renseignements sur le site www.unpan.org/dpepa_psaward.asp.

Présentations de livres (organisées par l'Université des Nations Unies)

L'Université des Nations Unies présentera l'une de ses publications récentes intitulée "Ten years of Transition : What Success in Building 'Market Essence'", le jeudi 26 juin 2003 de 11 à 13 heures dans l'Auditorium de la Bibliothèque Dag Hammarskjöld. L'activité sera coprésidée par S.E. M. Marjatta Rasi, Représentant permanent de la Finlande auprès de l'Organisation des Nations Unies, et M. Jacques Fomerand, Directeur du Bureau de l'Université des Nations Unies, New York. Les membres des missions permanentes, les fonctionnaires du Secrétariat, les représentants des organisations non gouvernementales et les médias sont invités [Renseignements : www.ony.unu.edu; courriel unuona@ony.unu.edu].

Signature du mémorandum d'accord concernant les arrangements relatifs aux forces d'attente avec la Zambie

La signature du mémorandum d'accord concernant les arrangements relatifs aux forces d'attente avec la Zambie aura lieu le jeudi 26 juin 2003 à 15 h 30 dans le bureau S-3727A.

Sites Web

Président de l'Assemblée générale :
www.un.org/ga/president

Présidence du Conseil de sécurité :
www.un.org/Docs/sc/presidency
www.un.org/french/docs/sc/presidency/
www.un.org/spanish/docs/presidency

Comité du Conseil de sécurité créé par la résolution 1373 (2001) concernant la lutte antiterroriste :
www.un.org/arabic/documents/SCCommittees/1373
www.un.org/chinese/aboutun/prinorgs/sc/committees/1373/1373.htm
www.un.org/docs/sc/committees/1373
www.un.org/french/docs/sc/committees/1373
www.un.org/russian/documen/scdocs/committees/1373
www.un.org/spanish/docs/comites/1373/index.html

Conseil de sécurité :
www.un.org/sc

Conseil économique et social :
www.un.org/esa/coordination/ecosoc

Présidence grecque de l'Union européenne :
www.greeceun.org
http://europa-eu-un.org

Journal des Nations Unies :
www.un.org/Docs/journal/En/lateste.pdf
www.un.org/Docs/journal/Fr/latestf.pdf

Liste quotidienne des documents publiés au Siège

A l'exception des publications destinées à la vente et des documents publiés par le Département de l'information, on peut se procurer, dans la version électronique du présent numéro du Journal, les documents officiels de la liste suivante par liens hypertexte au Système de diffusion électronique des documents de l'ONU. La liste contient les documents publiés à 14 heures, le 19 juin 2003.

Cote	*Titre principal*
Assemblée générale	**Documents officiels**
	Cinquante-septième session
A/57/PV.82	Séance tenue le 11 avril 2003, 10 heures [A]
A/57/PV.83	Séance tenue le 15 avril 2003, 10 heures [A]

Assemblée générale	Documents
	Cinquante-septième session
A/57/801/Add.3	Point 18 — Élection des juges du Tribunal pénal international chargé de juger les personnes accusées d'actes de génocide ou d'autres violations graves du droit international humanitaire commis sur le territoire du Rwanda et les citoyens rwandais accusés de tels actes ou violations commis sur le territoire d'États voisins entre le 1er janvier et le 31 décembre 1994 — Mémorandum du Secrétaire général [A A C E F R]
A/57/826-S/2003/637	Point 14 — Rapport de l'Agence internationale de l'énergie atomique — Lettre datée du 6 juin 2003, adressée au Secrétaire général par le Représentant permanent de la France auprès de l'Organisation des Nations Unies [A A C E F R]
	Comité spécial chargé d'étudier la situation en ce qui concerne l'application de la Déclaration sur l'octroi de l'indépendance aux pays et aux peuples coloniaux
A/AC.109/2003/L.14	Rapport du Comité spécial [A A C E F R]
	Commission du désarmement **Session de fond de 2003**
A/CN.10/INF/30/Add.2	Liste des participants [A E F (trilingue)]
	Comité préparatoire intergouvernemental de la Conférence ministérielle internationale des pays en développement sans littoral et de transit et des pays donateurs et organismes internationaux de financement et de développement sur la coopération en matière de transport de transit **Première session**
A/CONF.202/PC/L.1	Projet de texte à soumettre à la Conférence — Note du Secrétariat [A A C E F R]

Conseil de sécurité	Documents
A/57/826-S/2003/637	Lettre datée du 6 juin 2003, adressée au Secrétaire général par le Représentant permanent de la France auprès de l'Organisation des Nations Unies [A A C E F R]
S/2003/652	Lettre datée du 12 juin 2003, adressée au Président du Conseil de sécurité par le Chargé d'affaires par intérim de la Mission permanente du Mexique auprès de l'Organisation des Nations Unies [A A C E F R]
S/2003/655	Rapport du Secrétaire général sur la Force des Nations Unies chargée d'observer le dégagement — Pour la période du 6 décembre 2002 au 18 juin 2003 [A A C E F R]
S/2003/658	Rapport du Secrétaire général concernant les pouvoirs du représentant du Chili au Conseil de sécurité [A A C E F R]
S/Agenda/4775	Ordre du jour provisoire [A A C E F R]

Conseil économique et social

Documents

Comité chargé des négociations avec les institutions intergouvernementales

E/C.1/2003/2 Accord régissant les relations entre l'Organisation des Nations Unies et l'Organisatio mondiale du tourisme — Communication reçue de l'Organisation mondiale du touris — Note du Secrétaire général [A A C E F R]

Comité du programme et de la coordination
Quarante-troisième session

E/AC.51/2003/7 Point 4 a) — Questions relatives au programme : projet de budget-programme pour l'exercice biennal 2004-2005 — Lettre datée du 23 mai 2003, adressée au Président d Comité du programme et de la coordination par le Président du Groupe de travail du plan à moyen terme et du budget-programme de la CNUCED [A A C E F R]

Conseil d'administration du Programme des Nations Unies pour le développement et du Fonds des Nations Unies pour la population

Documents

Session annuelle de 2003

DP/2003/12 Point 2 de l'ordre du jour provisoire — Rapport annuel de l'Administrateur — Rappo sur le plan de financement pluriannuel pour la période 2000-2003 [A A C E F R]

DP/2003/21 Point 10 de l'ordre du jour provisoire — Audit et contrôle internes — Rapport de l'Administrateur [A A C E F R]

Communications à la rédaction

Prière d'adresser les textes à insérer dans le *Journal* au bureau S-2370 (tél. 1 (212) 963-3888 et 963-6776; télécopieur 1 (212) 963-4790; courriel journal@un.org)

Heure d'ouverture : 15 heures

Publié au Siège, à New York, par le Département de l'Assemblée générale et de la gestion des conférences.